www.varta-consumer.com

4 008496 676859 >

VARTA
Industrial Focus Control L.E.D.
Ref. 17640

FSC MIX Board FSC® C002400

EASY LINE | **POWER LINE** | **PROFESSIONAL LINE**

D Strapazierfähige CREE XP-C Hochleistungs-LED Taschenlampe mit fokussierbarem Lichtkegel, rutschfester gummierter Griffeinlage und Aufhängering. Wasserabweisend und resistent gegen chemische Flüssigkeiten wie z.B. Öl, Benzin und Diesel. Robuster ABS-Kunststoff, stoßfest bis 3 Meter.

GB Heavy-duty CREE XP-C high-power LED torch with focusable light cone, non-slip rubber-coated handle inlay and suspension ring. Water-repellent and resistant to chemical fluids such as oil, petrol and diesel. Sturdy ABS-plastic, shockproof up to 3 metres.

F Lampe de poche LED CREE XP-C haute performance résistante à cône lumineux focalisable, revêtement de poignée en caoutchouc antidérapant et anneau de suspension. Hydrophobe et résistante contre les liquides chimiques comme par ex. l'huile, l'essence et le diesel. Plastique ABS robuste, antichoc jusqu'à 3 mètres.

FIN Taskulamppu ammattikäyttöön. CREE XP-C korkeateho-LED, säädettävä valokeila, luistamaton kumigrippi ja ripustuskoukku. Vettä hylkivä sekä kemikaaleja, kuten öljyä, bensiiniä tai dieseliä kestävä ABS-muovirunko. Iskunkestävä 3 metriin saakka.

I Robusta torcia elettrica LED ad alte prestazioni CREE XP-C con fascio luminoso regolabile, impugnatura gommata antiscivolo e anello di aggancio. Idrorepellente e resistente contro liquidi chimici come, ad es., olio, benzina e gasolio. Robusta plastica ABS, antiurto fino a 3 metri.

E Resistente lámpara de bolsillo de LED de alto rendimiento CREE XP-C con foco de luz ajustable, revestimiento de asa engomado antideslizante y anillo para colgar. Impermeable al agua y resistente a líquidos químicos como p. ej. aceite, gasolina y gasóleo. Robusto plástico ABS, resistente a impactos desde alturas de hasta 3 metros.

BG Здраво джобно фенерче CREE XP-C с високопроизводителни светодиоди и с възможност за фокусиране на светлинния лъч, с нехлъзгащо гумирано покритие и ремъче за носене на ръката. Водоустойчиво и резистентно на химични течности, като например масла, бензин и дизелово гориво. Здрава ABS пластмаса, устойчиво на удар до 3 метра.

HR Prijenosna LED džepna svjetiljka CREE XP-C s fokusirajućom svjetlećom glavom, gumiranom ručkom otpornom na klizanje i ovjesnim prstenom. Odbija vodu i otporna je na kemijske tekućine poput ulja, benzina i dizela. Robusna ABS plastika, otporna na udarce do 3 metra.

SRB MNE Prenosna LED džepna lampa CREE XP-C sa fokusirajućom svetlećom glavom, gumiranom drškom otpornom na klizanje i prstenom za vešanje. Odbija vodu i otporna je na hemijske tečnosti kao što su ulje, benzin i dizel. Robusna ABS plastika, otporna na udarce do 3 metra.

BIH Prenosna LED džepna lampa CREE XP-C sa fokusirajućom svjetlećom glavom, gumiranom drškom otpornom na klizanje i prstenom za ovješenje. Odbija vodu i otporna je na hemijske tekućine kao što su ulje, benzin i dizel. Robusna ABS plastika, otporna na udarce do 3 metra.

CZ Odolná, vysoce výkonná CREE XP-C LED kapesní svítilna se zaměřitelným světelným kuželem, pogumovanou protismykovou vložkou držadla a kroužkem pro zavěšení. Vodě odolná je rezistentní proti chemickým kapalinám, jako např. olej, benzín a nafta. Robustní ABS plast, nárazuvzdorný do 3 metrů.

EST Vastupidav ja võimas CREE XP-C LED-taskulamp, fokusseeritava valguskoonusega, libisemiskindla kummikattega käepidemega ja riputusaasaga. Vett tõrjuv, talub vedelaid kemikaale (nt õli, bensiin ja diisel). Tugev ABS-plastmaterjal, löögikindel kuni 3 meetri kõrguselt.

GR Ανθεκτικός φακός CREE XP-C με LED υψηλής απόδοσης και εστιαζόμενη δέσμη φωτός, αντιολισθητική χειρολαβή και θηλιά για κρέμασμα. Ανθεκτικός στο νερό και σε χημικά υγρά όπως π.χ. λάδι, βενζίνη και πετρέλαιο. Γερό πλαστικό υλικό ABS, ανθεκτικό σε κρούσεις μέχρι 3 μέτρα.

H Nagy teljesítményű CREE XP-C LED technológiás strapabíró zseblámpa fókuszálható fénysugár, csúszásmentes, gumi markolattal és akasztófüllel. Víztaszító felületű és ellenáll az olyan vegyi anyagoknak, mint pl. olaj, benzin és dízelolaj. Robusztus ABS műanyag, 3 m-ig ütésálló.

KZ CREE XP-C жоғары құаттылыққа ие светодиоды бар шыдамды фонарь, жарықты өзгертетін конус, сырғануға қарсы қасиеттеріне ие тұтқасы резинамен қапталған және ілуге арналған сақинасы бар. Буйым су өткізбейді, май, бензин мен дизельді отынға төзімді. Пластмассасы шыдамды (акрилонитрил-бутадиенстирол), соққыға төзімді (3 метрге дейін).

LV Izturīgs CREE XP-C kabatas lukturis ar lieljaudas gaismas diodi, fokusējamu gaismas konusu, neslīdošu, gumijotu rokturīša ieliktni un gredzenu luktura piekāršanai. Ūdeni atgrūdošs un izturīgs pret ķīmiskiem šķidrumiem, piemēram, eļļu, benzīnu un dizeļdegvielu. Robusta ABS plastmasa, triecienizturība - līdz 3 metriem.

LT Ilgai eksploatuojamas CREE XP-C didelės galios LED kišeninis žibintas su fokusuojamu šviesos kūgiu, neslystančia guma dengta rankena ir pakabinimo žiedu. Atsparus vandeniui ir tokiems cheminiams skysčiams kaip alyva, benzinas ir dyzelis. Patvarus ABS plastikas, atsparus smūgiams net iš 3 metrų aukščio.

NL Robuuste CREE XP-C hoogrendements-LED-zaklamp met focusseerbare lichtkegel, slipvaste rubberen inzetstrook aan de handgreep en ophangring. Waterafstotend en resistent tegen chemische vloeistoffen zoals bijv. olie, benzine en diesel. Robuuste ABS-kunststof, stootvast tot 3 meter.

PL Wytrzymała latarka z diodą LED CREE XP-C z możliwością kontroli strumienia światła, z gumową antypoślizgową rączką i oczkiem do zawieszania. Odporna na wilgoć oraz działanie substancji chemicznych jak olej, benzyna czy ropa. Wykonana z mocnego tworzywa ABS, odporna na upadki, nawet do wysokości 3 metrów.

P Lanterna de bolso resistente LED CREE XP-C de alta potência, com feixe de luz com focalização, aplicação de borracha antiderrapante na pega e anel de suspensão. Hidrófuga e resistente a fluidos químicos, como p. ex. óleo, gasolina e diesel. Plástico ABS robusto, resistente a choques até 3 metros.

RO Lanternă robustă de buzunar de mare putere cu LED CREE XP-C, cu con de lumină ce poate focaliza, cu mâner cauciucat cu prizã mare şi inel de agăţare. Hidrofugă şi rezistentă la acţiunea fluidelor chimice precum ulei, benzină şi motorină. Din plastic ABS rezistent, rezistentă la şocuri până la 3 metri.

RUS Надежный карманный фонарь со светодиодом высокой мощности CREE XP-C, фокусируемый световой конус, прорезиненная вставка на ручке предотвращает скольжение, кольцо для крепления. Водоотталкивающее покрытие, устойчивое к воздействию агрессивных химических жидкостей, например масла, бензина и дизельного топлива. Прочный пластик, не повреждается при падении с высоты до 3 метров.

S Slittålig och mycket effektiv CREE XP-C LED ficklampa med fokuserbar ljuskägla, inlägg av gummi i greppet så att den ligger säkert i handen plus upphängningsring. Vattenavvisande och beständig gentemot kemiska vätskor som t.ex. olja, bensin och diesel. Slitstark ABS-plast, slagtålig för stötar upp till 3 meter.

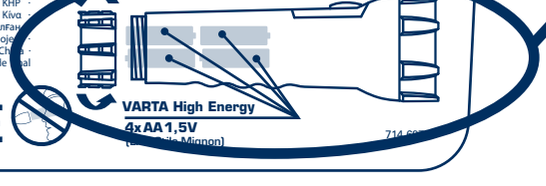
SK Odolné CREE XP-C vysoko výkonné LED vreckové svietidlo so zaostrovacím svetelným kužeľom, nekĺzavou pogumovanou vložkou rukoväte a závesným krúžkom. Vode odolné a rezistentné proti chemickým kvapalinám ako napr. oleju, benzínu a nafte. Robustný plast ABS, nárazuvzdorný do 3 metrov.

SLO Vzdržljiva visokozmogljiva LED-žepna svetilka CREE XP-C s svetlobnim snopom, ki ga je mogoče usmerjati, z nedrsečim gumiranim ročajem in obročem za obešanje. Odbija vodo in je odporna na kemične tekočine, kot so npr. olje, bencin in dizel. Robustna ABS-plastika, odporna na padce z do 3 metrov višine.

TR Odaklanabilir ışık konisine, kaymaz kauçuk sap kısmına ve askı halkasına sahip yırpranmaya dayanıklı CREE XP-C yüksek performans LED'li el feneri. Su tutmaz ve yağ, benzin ve dizel gibi kimyasal sıvılara karşı dirençlidir. Sağlam ABS plastik olup, 3 metreye kadar düşmeye dayanıklı.

UA Надійний потужний кишеньковий світлодіодний ліхтарик CREE XP-C з можливістю налаштування фокусу, неслизькою гумовою обкладкою ручки та кільцем для підвішування. Відштовхує воду. Стійкий до хімічних рідин, наприклад, масел, бензину та дизельного палива. Міцний пластик ABC, витримує падіння з висоти до 3 м.

AR مصباح جيب بقدرة LED (صمام ثنائي باعث للضوء) CREE XP-C عالية الأداء، متين وذو قوة تحمل عالية، بحقل بقعة ضوء قابل لتركيز البؤرة، وأيضا بالمقبض مكسوة بالمطاط مانعة للانزلاق بحلقة تعليق. صمام للماء وصامد للسوائل الكيميائية مثل الزيت والبنزين والديزل. لدائن اصطناعية ABS متينة، صامد للصدمات حتى 3 متر.



3 year guarantee • 3 Jahre Garantie · Garantie de 3 ans · Garanzia di 3 anni · Garantía de 3 años · 3години гаранция · Jamstvom od 3 godine · Garancija 3 godine · Garanciju na 3 godine · Záruka 3 roky · 3-aastane garantii · εγγύηση 3 ετών · 3-év garancia · 3 жылдық кепілдік беріледі · 3 metų garantija · 3 gadu garantija · Garantietermijn van 3 jaar · 3 lata gwarancji · Garantia de 3 anos · Garanţii de 3 ani · Гарантия 3 года · 3 års garanti · Trojročnú záruku · 3 leta garancije · 3 yıl garantilidir · 3-річною гарантією · 3 سنو أنت

D Polaritäten (+/-) beachten. Batterien nicht aufladen, nicht öffnen, nicht ins Feuer werfen oder kurzschließen. **GB** Insert correctly. Do not charge. Do not disassemble. Do not dispose of in fire. Do not short circuit. **F** Pile alcaline. Respecter les polarités (+/-). Ne pas recharger. Ne pas ouvrir les piles. Ne pas jeter les piles au feu. Ne pas court-circuiter les piles. **I** Batterie alcaline. Rispettare la polarità (+/-). Non ricaricare. Non aprire. Non gettare nel fuoco. Non cortocircuitare. **E** Pila alcalina. Respetar la polaridad (+/-). No recargar. No abrir ni desmontar. No arrojar al fuego. No provocar cortocircuito. **BG** Алкални батерии. **HR SRB MNE BIH** Alkalne baterije. Pazite na polaritet (+/-). Ne punite. Ne otvarajte. Držite podalje od vatre. Ne izazivajte kratki spoj. **CZ** Alkalické baterie. Pozor na polaritu. Nenabíjet. Neotvírat. Nevhazovat do ohně. Pozor na zkrat. **EST** Alkaalne patarei. Jälgida polaarsust (+/-). Mitte laadida. Mitte avada. Mitte visata tulle. Ärge tekitage lühist. **GR** Αλκαλική Μπαταρία. Τοποθετήστε τη σωστά. Μην Φορτίζετε. Μην τις αποσυναρμολογείτε. Μην τις πετάτε στη φωτιά. Μην βραχυκυκλώνετε. **H** Nagy teljesítményű alkáli elem. Ügyeljen a polaritásra (+/-). Nem újratölthető. Ne nyissa szét. Ne dobja tűzbe. Ne zárja rövidre. **KZ** Сілтілі гальваникалық элемент. Қарама-қарсылығын сақтаңыз (+/-). Қайта зарядтамаңыз. Ашпаңыз. Отқа тастамаңыз. Қарым-қатынасты матастырмаңыз. **LV** Alkalīna baterijas. Ievietojiet ievērojot (+/-). Nelādēt. Neatvērt. Nemest ugunī. Nesavienot ar tiešo. **LT** Sarminiai elementai. Žiūrėkite poliariškumą. Nekrauti. Neardyti. Nemesti į ugnį. Nedaryti trumpo jungimo. **N** Alkalisk batteri. Sett inn riktig (+/-). Må ikke lades opp. Må ikke åpnes. Må ikke kastes i åpen ild. Må ikke kortsluttes. **PL** Bateria alkaliczna. Wkładać poprawnie. Nie ładować. Nie otwierać. Nie wrzucać do ognia. Nie doprowadzać do zwarcia. **P** Pilha Alcalina. Respeite a polaridade (+/-), não recarregar, não abrir, não deitar no fogo, não provocar curto circuito. **RO** Baterie alcalina. Atentie la polaritate (+/-). Nu reincarcati. Nu dezasamblati. Nu aruncati in foc. Nu scurtcircuitati. **RUS** Щелочной гальванический элемент. Соблюдать полярность (+/-). Не перезаряжать. Не вскрывать. Не бросать в огонь. Не замыкать контакты. **SK** Alkalické batérie. Pozor na + a – pól. Nenabíjať. Neotvárať. Nehádzať do ohňa. Pozor na skrat. **SLO** Alkalne baterije. Pazite na pravilno polariteto (+/-). Ne polniti. Ne razstavljati. Ne izpostavljajte ognju. Ne ustvari kratek stik. **TR** Alkalin pil. Uyarı. Pil kutuplarını doğru yerleştiriniz. Şarj etmeyiniz. Pillerin içini açmayınız. Ateşe atmayınız. Kısa devre yapmayınız. **UA** Лужний елемент живлення. Дотримуватись полярності. Не заряджати. Не розкривати. Не кидати у вогонь. Не замикати контакти.

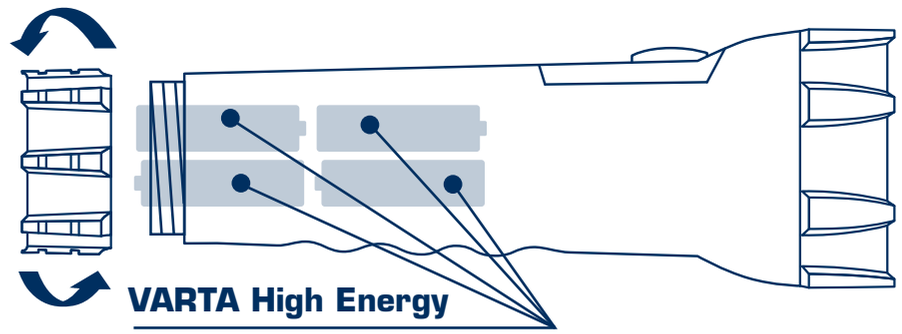
AR فارغا الكالين، أدخل البطارية بشكل صحيح (+/-)، لا تقم بإعادة الشحن، لا تفتحها، لا تتخلص من البطارية في النار، لا توصل من مدى قصير.

Производител и вносител: ВАРТА Консумер Батериес ГмбХ & Ко.КгаА, Алфред-Круп-щрасе 9, 73479 Елванген, Германия. Uvoznik: DARA d.o.o., Kneza Višeslava 4, BIH-88240 Posušje. Tel: +387 (0) 39 685 050. Uvoznik: VARTA Remington Rayovac d.o.o., Petrova 120, HR-10000 Zagreb. Uvoznik: Orbico Trgovina i usluge d.o.o. Beograd, Konstantina Kavafija 5, SRB-11080 Beograd-Zemun. Dovozce: VARTA Baterie, spol. s r. o., Jindřicha z Lipé 108, CZ-47001 Česká Lípa. Forgalmazó: VARTA Hungária Kft. H-1191 Budapest, Ady Endre út 42-44. Izplatītājs: SIA "ASBaterijas", P. Brieža 41, LV-1045 Rīga. Importer: Spectrum Brands Poland Sp. z o.o., ul. Bitwy Warszawskiej 1920r. 7a, PL-02-366 Warszawa. Importator: VARTA Rayovac Remington SRL, Siriului 36-40, RO-014354 Bucuresti. Изготовитель: "Спектрум Брэндс Шеньчжень Лтд.", Китай, Шеньчжень 518059 Нан Сян, 1 Тао Юан Роад, Вэст Пеарл Билдинг, 13/F. Импортер в РФ ЗАО «Спектрум Брэндс» Россия, 117105, Москва, Варшавское шоссе д.9, стр.1Б, т/ф +7 495 933 3176. Dovozca: VARTA BATERIE spol. s r.o., Košovská cesta 24, SK-971 31 Prievidza. İthalatçı firma: VARTA Pilleri Tic. Ltd. Şti. İstoç 25. Ada Sonu, Kuzey Plaza Kat:1 D:4 Mahmutbey TR-34217 Istanbul. Tel: 0212 659 50 60. Представництво фірми «ВАРТА Конс'юмерз Батеріз ГмбХ & Ко. КгаА». Україні, Київ 04107, вул. Половецька 14а.

المستورد و الموزع: ش.ذ.م.م كوالا العنوان: حي كريم بلقاسم الدار البيضاء. الجزائر. الجزائر الهاتف: 021755315. المستورد و الموزع بالمغرب، كلوبال تراديك كومباني شارع محمد الخامس ش.م 243 – الدار البيضاء المغرب.

Producer, Produttore, Proizvođač, Výrobce, Tootja, Gyártó, Өндіруші, Ražotājs, Gamintojas, Producent, Производитель, Výrobca, Proizvajalec, Üretici, Виробник, منتج :

VARTA Consumer Batteries GmbH & Co. KGaA, Alfred-Krupp-Str. [illegible] Ellwangen, [illegible] [illegible]**sumer.com**

Made in China · Fabriqué en RPC · Prodotto in RPC · Fabricado en China · Произведено в КНР · Proizvedeno u Kini · Παράγεται στην Κίνα · Származási ország: RPC · ҚХР-да жасалған · Izgatavots Ķīnā · Pagaminta Kinijoje · Wyprodukowano w ChRL · Fabricado na China · Fabricat în RPC · Сделано в КНР · Çin 'de [illegible] edilmiştir · Вироблено в КНР · تم إنتاجها في الصين

VKB-No. 17640_101_421